

*Polibio, nel distinguere tra fenomeni naturali e fatti umani, critica coloro che, per spiegarli, chiamano sempre in causa la divinità o la sorte.*

Ἐγὼ δὲ νῦν βούλομαι περὶ τούτου τοῦ μέρους διαστείλασθαι καθ' ὅσον ὁ τῆς πραγματικῆς ιστορίας ἐπιδέχεται τρόπος. Ὡν μὲν νὴ Δί' ἀδύνατον ἢ δυσχερὲς τὰς αἰτίας καταλαβεῖν ἄνθρωπον ὄντα, περὶ τούτων ἵσως ἂν τις ἀπορῶν ἐπὶ τὸν θεὸν τὴν ἀναφορὰν ποιοῖτο καὶ τὴν τύχην, οἷον ὅμβρων καὶ νιφετῶν ἐξαισίων ἐπιφορὰ συνεχής, ἢ τάναντία πάλιν αὐχμῶν καὶ πάγων καὶ διὰ ταῦτα φθορὰ καρπῶν, ὁμοίως λοιμικαὶ διαθέσεις συνεχεῖς, ἄλλα παραπλήσια τούτοις, ὃν οὐκ εὔμαρες τὴν αἰτίαν εὑρεῖν. Διόπερ εἰκότως περὶ τῶν τοιούτων ἀκολουθοῦντες ταῖς τῶν πολλῶν δόξαις διὰ τὴν ἀπορίαν, ἱκετεύοντες καὶ θύοντες ἐξιλασκόμενοι τὸ θεῖον, πέμπομεν ἐρησόμενοι τοὺς θεοὺς τί ποτ' ἂν ἢ λέγουσιν ἢ πράττουσιν ἡμῖν ἄμεινον εἶη καὶ γένοιτο παῦλα τῶν ἐνεστώτων κακῶν. Ὡν δὲ δυνατόν ἐστι τὴν αἰτίαν εὑρεῖν, ἐξ ἣς καὶ δι' ἣν ἐγένετο τὸ συμβαῖνον, οὐχί μοι δοκεῖ τῶν τοιούτων δεῖν ἐπὶ τὸ θεῖον ποιεῖσθαι τὴν ἀναφοράν. Λέγω δ' οἷον οὗτως. Ἐπέσχεν ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς καιροῖς τὴν Ἑλλάδα πᾶσαν ἀπαιδία καὶ συλλήβδην ὀλιγανθρωπία δι' ἣν αἱ τε πόλεις ἐξηρημώθησαν καὶ ἀφορίαν εἶναι συνέβαινε, καίπερ οὕτε πολέμων συνεχῶν ἐσχηκότων ἡμᾶς οὕτε λοιμικῶν περιστάσεων. Εἴ τις οὖν περὶ τούτου συνεβούλευσεν εἰς θεοὺς πέμπειν ἐρησομένους τί ποτ' ἂν ἢ λέγοντες ἢ πράττοντες πλείονες γινοίμεθα καὶ κάλλιον οἰκοίημεν τὰς πόλεις, ἥπ' οὐ μάταιος ἂν ἐφαίνετο, τῆς αἰτίας προφανοῦς ὑπαρχούσης καὶ τῆς διορθώσεως ἐν ἡμῖν κειμένης;

Polibio

### Questionario

1. Riassumi brevemente il contenuto del brano.
2. Osservazioni sulla sintassi e sullo stile di Polibio.
3. Definisci il concetto di “storia pragmatica” per Polibio anche alla luce del presente brano.
4. Chiarisci il ruolo che la divinità e la τύχη rivestono nella storiografia polibiana.
5. Hai altre notizie sulla “oligantropia” nella Grecia ellenistica?

**Durata della prova:** 5 (cinque) ore. È consentito l'uso del dizionario di greco.